

**第三組：隧道、青嶼幹線及汽車渡輪統計數字**  
**Section 3 : Tunnel, Lantau Link and Vehicular Ferry Service Statistics**

表 3.1S : 隧道汽車流量、青嶼幹線汽車流量及汽車渡輪服務 (簡要數字)

較詳盡的數字載於表 3.1(a) - 3.3

Table 3.1S : Vehicular Flow Through Tunnels, Lantau Link and Vehicular Ferry Services (Summary figures)

More detailed figures are presented in Tables 3.1(a) - 3.3

2013/06

年 / 月 Year/Month	過海隧道汽車流量及汽車渡輪服務 Vehicular Flow through Cross Harbour Tunnels and Vehicular Ferry Service								非過海隧道汽車流量 Vehicular Flow through Non-Cross Harbour Tunnels					
	海底隧道 Cross Harbour Tunnel		東區海底隧道 Eastern Harbour Crossing		西區海底隧道 Western Harbour Crossing		汽車渡輪服務 Vehicular Ferry Services		獅子山隧道 Lion Rock Tunnel		香港仔隧道 Aberdeen Tunnel		城門隧道 Shing Mun Tunnels	
	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles
2008	44 375 838	121 245	23 137 619	63 218	17 473 527	47 742	30 490	83	31 010 056	84 727	22 462 073	61 372	17 937 596	49 010
2009	44 318 966	121 422	22 990 195	62 987	17 600 924	48 222	31 548	86	30 931 762	84 745	22 496 566	61 634	17 136 043	46 948
2010	44 131 405	120 908	24 648 289	67 530	19 556 854	53 580	33 274	91	31 609 055	86 600	22 956 524	62 895	17 304 760	47 410
2011	43 998 983	120 545	25 374 790	69 520	20 786 819	56 950	35 759	98	32 419 353	88 820	23 474 268	64 313	17 538 630	48 051
2012	43 265 924	118 213	25 883 548	70 720	22 125 482	60 452	45 797	125	32 187 920	87 945	23 778 592	64 969	17 892 552	48 887
2012 / 03	3 773 722	121 733	2 223 902	71 739	1 896 900	61 190	3 889	125	2 492 632	80 407	2 065 007	66 613	1 523 315	49 139
04	3 533 101	117 770	1 964 740	65 491	1 671 462	55 715	3 612	120	2 558 888	85 296	1 897 357	63 245	1 417 393	47 246
05	3 645 797	117 606	2 204 789	71 122	1 850 786	59 703	4 034	130	2 721 127	87 778	2 033 407	65 594	1 506 956	48 611
06	3 533 609	117 787	2 139 516	71 317	1 809 265	60 309	3 824	127	2 636 425	87 881	1 954 548	65 152	1 467 481	48 916
07	3 550 269	114 525	2 138 927	68 998	1 821 620	58 762	3 873	125	2 654 523	85 630	1 949 796	62 897	1 487 288	47 977
08	3 633 321	117 204	2 236 012	72 129	1 926 468	62 144	4 006	129	2 704 742	87 250	2 017 080	65 067	1 522 241	49 105
09	3 559 751	118 658	2 202 547	73 418	1 878 572	62 619	3 982	133	2 721 048	90 702	1 981 896	66 063	1 509 357	50 312
10	3 676 150	118 585	2 163 138	69 779	1 883 172	60 747	3 926	127	2 745 062	88 550	2 036 420	65 691	1 507 763	48 638
11	3 545 998	118 200	2 230 830	74 361	1 995 682	66 523	3 909	130	2 729 295	90 977	1 974 341	65 811	1 509 905	50 330
12	3 656 942	117 966	2 230 687	71 958	1 976 542	63 759	3 584	116	2 820 119	90 972	2 004 303	64 655	1 554 672	50 151
2013 / 01	3 686 313	118 913	2 236 218	72 136	1 868 979	60 290	3 608	116	2 805 046	90 485	2 030 383	65 496	1 544 063	49 808
02	3 305 431	118 051	1 966 138	70 219	1 571 404	56 122	3 117	111	2 509 386	89 621	1 797 526	64 197	1 381 038	49 323
03	3 698 127	119 294	2 207 008	71 194	1 901 795	61 348	3 633	117	2 781 639	89 730	2 008 593	64 793	1 529 519	49 339
04	3 497 409	116 580	2 100 063	70 002	1 793 035	59 768	3 425	114	2 633 463	87 782	1 915 190	63 840	1 473 024	49 101
05	3 613 893	116 577	2 219 980	71 612	1 882 401	60 723	3 728	120	2 763 771	89 154	2 000 772	64 541	1 531 905	49 416
06	3 470 742	115 691	2 161 943	72 065	1 832 236	61 075	3 737	125	2 676 162	89 205	1 951 728	65 058	1 485 552	49 518

年 / 月 Year/Month	非過海隧道汽車流量 Vehicular Flow through Non-Cross Harbour Tunnels												青嶼幹線汽車流量 Vehicular Flow through Lantau Link		當年/月日數 No. of Days in the Year/Month
	將軍澳隧道 Tseung Kwan O Tunnel		大老山隧道 Tate's Cairn Tunnel		啓德隧道 Kai Tak Tunnel		大欖隧道 Tai Lam Tunnel		愉景灣隧道及連接道路 Discovery Bay Tunnel Link		尖山隧道及沙田嶺隧道 Eagle's Nest Tunnel and Sha Tin Heights Tunnel		青嶼幹線 Lantau Link		
	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	
2008	26 340 965	71 970	19 873 582	54 299	20 860 536	56 996	17 431 613	47 627	386 846	1 057	5 201 073	18 186	20 651 031	56 424	366
2009	26 440 028	72 438	18 469 453	50 601	20 968 854	57 449	16 212 990	44 419	348 408	955	8 635 278	23 658	20 063 672	54 969	365
2010	28 187 640	77 226	19 217 571	52 651	20 915 598	57 303	20 915 598	49 337	404 860	1 109	11 585 525	31 741	22 672 072	62 115	365
2011	29 340 412	80 385	19 394 570	53 136	20 831 063	57 071	19 116 766	52 375	409 710	1 122	12 898 160	35 337	23 923 671	65 544	365
2012	30 495 753	83 322	20 410 892	55 767	20 065 998	54 825	20 792 731	56 811	398 066	1 088	14 482 136	39 569	25 139 219	68 686	366
2012 / 03	2 594 494	83 693	1 827 142	58 940	1 814 271	58 525	1 732 535	55 888	34 362	1 108	1 271 154	41 005	2 095 124	67 585	31
04	2 387 142	79 571	1 574 098	52 470	1 491 461	49 715	1 628 220	54 274	30 650	1 022	1 099 724	36 657	2 107 905	70 264	30
05	2 592 623	83 633	1 730 687	55 829	1 669 715	53 862	1 738 500	56 081	33 494	1 080	1 222 791	39 445	2 051 953	66 192	31
06	2 510 244	83 675	1 665 879	55 529	1 623 040	54 101	1 705 465	56 849	33 144	1 105	1 187 793	39 593	2 036 693	67 890	30
07	2 525 863	81 479	1 683 402	54 303	1 523 917	49 159	1 756 507	56 662	32 036	1 033	1 212 794	39 122	2 150 982	69 387	31
08	2 564 463	82 725	1 717 734	55 411	1 810 918	58 417	1 801 865	58 125	34 880	1 125	1 251 260	40 363	2 207 162	71 199	31
09	2 571 149	85 705	1 728 447	57 615	1 613 295	53 777	1 777 061	59 235	34 326	1 144	1 244 672	41 489	2 077 410	69 247	30
10	2 589 685	83 538	1 710 634	55 182	1 780 900	55 601	1 780 900	57 448	34 444	1 111	1 231 277	39 719	2 162 546	69 760	31
11	2 580 797	86 027	1 731 427	57 714	1 752 177	58 406	1 824 853	60 828	35 248	1 175	1 274 600	42 487	2 123 769	70 792	30
12	2 646 586	85 374	1 763 372	56 883	1 734 675	55 957	1 876 720	60 539	34 260	1 105	1 303 628	42 053	2 227 158	71 844	31
2013 / 01	2 624 052	84 647	1 749 855	56 447	1 795 740	57 927	1 819 635	58 698	36 098	1 164	1 301 285	41 977	2 106 851	67 963	31
02	2 365 090	84 468	1 585 574	56 628	1 486 417	53 086	1 521 731	54 348	28 638	1 023	1 082 687	38 667	1 915 264	68 402	28
03	2 615 192	84 361	1 734 003	55 936	1 743 252	56 234	1 787 420	57 659	36 234	1 169	1 285 990	41 484	2 235 394	72 109	31
04	2 496 669	83 222	1 667 886	55 596	1 718 986	57 300	1 744 578	58 153	35 150	1 172	1 244 060	41 469	2 151 721	71 724	30
05	2 631 360	84 883	1 744 335	56 269	1 775 481	57 274	1 818 211	58 652	37 322	1 204	1 311 918	42 320	2 149 651	69 344	31
06	2 576 171	85 872	1 677 221	55 907	1 716 197	57 207	1 776 619	59 221	36 810	1 227	1 279 699	42 657	2 189 730	72 991	30